

H I S A S H I

S A K A Q U C H I

I
K
K
Y
U

1



Glénat

一休

ZB 9576.7



9 784751 470768
2-7204-2505-3

REMEMBER TO READ THIS MANGA FROM LEFT TO RIGHT,
NOT RIGHT TO LEFT!

*In homage to Shunichi Suboyama, who is and shall
remain one of the best manga artists ever...*

~~~~~

Project omanga  
[www.omanga.net](http://www.omanga.net)  
[omanga@iol.pt](mailto:omanga@iol.pt)

Translator: mdrizzt  
Proofreader: Sillad  
Editor: Danja  
Scannerman

釈迦といふいたづらものが世にいてて

おほくの人をまよはするかな

仏法はなべのこかやき石の詭

絵にかく竹のともすれの声

SHAKA, THAT MISCHIEVOUS MAN WHO HAD MORE  
THAN ONE MAN DOUSTING!  
THE TEACHING OF BUDDHA IS LIKE A STONE BEARD,  
IT IS THE NOISE OF THE PAINTED BAMBOO.












Ikkyū

VOLUME 1

CHAPTER 1  
A RESOURCEFUL KID!

第一話 「どんち小僧」





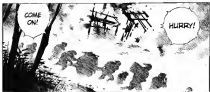
IN THE ANCIENT TIMES, RIVALRIES WERE  
BORN BETWEEN POWERFUL FAMILIES. HOWEVER, THESE  
FAMILIES UNITED IN THE END AND CHOSE A  
SOVEREIGN RULER. POLITICAL POWER MOVED BETWEEN  
THE EMPEROR, THE NOBLES, AND THE SAMURAI.  
AFTER THE HOGEN AND HEIJI CIVIL WARS AND  
GEMPEI WAR, THE SHOGUNATE WAS FORMED  
IN KAMAKURA, WITH HOJO AS THE REGENT. THE  
EMPEROR GODAIGO THEN ESTABLISHED A NEW  
GOVERNMENT (KNOWN AS THE RESTORATION OF  
KEMMU). FIFTY YEARS OF HARDSHIP AND A CHAOTIC  
MEDIEVAL ERA FOLLOWED IN THE NORTHERN  
AND SOUTHERN COURTS.











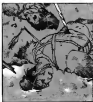
SO MANY  
DEATHS...



DESPITE A  
PRECARIOUS  
PATH, THE  
WEAKENED  
POPULATION  
MANAGED  
TO SURVIVE.







**TIONG**



DEATH  
THROES,  
DEATH  
THROES!

"ON JAPAN" THE BLAUNST "BASTARD" WOULD HAVE DISAPPEARED AFTER THE BLOOD AND BODILY BODILY (OCHO) HEARD THE BLOOD FOLLOWING THE DEATH OF BASTARD, FATHER OF BASTARD. IT PLUNDERED THE WAY TO IN BLOOD AND GIBBERISH (ACCORDING TO SOME PEOPLE) THE BLOOD AND BODILY BODILY WOULD HAVE LAST BODILY BODILY BODILY

THE WORLD IS  
IN SUCH  
DISORDER...  
ONE CATAS-  
TROPHE AFTER  
ANOTHER...

**TINGG**



WE ARE  
IN OUR  
DEATH  
THROES  
...

**TOXO**

**TOXO**

WHEN TAKKURI  
REACHED  
ENTERED THE MUR-OMACHI  
SHOGUNATE  
IN KYOTO,  
THE IMPERIAL  
COURT TORE  
APART  
THE SOUTHERN  
COURT  
(EMPEROR  
GO-DAMMO)  
AND THE  
NORTHERN  
COURT  
(EMPEROR  
KONYO,  
THE ONE  
TAKKURI  
PUT ON THE  
THRONE)



THE INFLUENCE OF  
THE SOUTHERN  
COAST OCEANOGRAPHIC  
STATION

[illegible]

**BUT THE RIVALS DENIED.**

TAM



84  
85  
86  
87  
88  
89  
90  
91  
92  
93  
94  
95  
96  
97  
98  
99  
100



















AT THE DAWN OF THE  
1ST OF JULY, 1394,  
IKKYU WAS BORN IN BAKUSEI.



REPROD. OF STORY CONTD.











SCORPUS A. R. C. D...







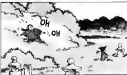
BUT IT'S  
SUFFERING! WHY  
DOESNT  
SHE EAT IT  
IMMEDIATELY?



HUH... WELL...  
A BIRD...  
THAT DOESNT  
THINK...



Oh  
-OH



I DON'T  
LIKE  
THIS  
PLACE!

IT'S THE  
CAPITAL'S  
CEMETERY



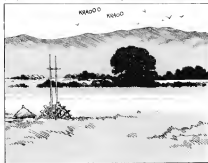
THE SOULS OF  
THE DEAD ARE  
WANDERING  
AROUND US!  
LET'S  
LEAVE!



WHY DON'T  
I HAVE A  
FATHER?

ALIN  
DONT  
TELL  
ME...











YOU KNOW  
THAT I'M UNDER  
THE REIGN  
OF THE  
NORTHERN  
COURT, DON'T  
YOU...?

I'M FROM THE SOUTH!  
THE SHOUJIN FEARED THE  
CONQUEST OF OUR  
DYNASTY TO THE POWER,  
AND TAMASE HAS OFTEN  
SEEN SPIES ROAMING  
AROUND HERE...



SHOULDN'T  
YOU JUST  
TELL GAI?



WE CAN'T SIMPLY GO  
AND SEE HIM NOW.  
ONE DAY, YOU WILL  
UNDERSTAND WHY.

ANYWAY,  
YOU MUST  
GO TO  
THE  
MONAS-  
TERY.



BUT  
I DON'T  
WANNA  
LEAVE!

PLEASE  
UNDERSTAND!  
IF YOU GET  
KILLED, I...



I WOULDN'T  
BE ABLE TO  
LIVE ANY  
LONGER!



POOR  
THING...!



TAKE YOUR TRAINING SERIOUSLY, AND BECOME A NOBLE MONK. WE... SHALL NOT MEET AGAIN UNTIL THAT DAY



BUT I WILL ALWAYS BE HERE FOR YOU... NOW... I MUST LEAVE.



H... H...



NOOOO  
FAT

















REAL FOOD PREP TIME



IN THE TEN MONASTRIES, THE REALS HAVE AN IMPORTANT PLACE IN DAILY LIFE. THAT'S WHY THEIR PREPARATION MUST BE RELATED TO MONKS.





























THERE,  
ALL PUT  
OUT.



UNDEA...  
ONLY ONE  
MEASURE  
...?

THANK YOU  
HOW DID YOU  
PUT THEM  
OUT?

I, ER...  
BLEW ON  
THEM.



OH,  
REALLY?



HUMAN  
BREATH  
IS IMPURE.  
YOU MUST  
NOT DIRECT IT  
TOWARDS  
THE BLOOD.

TO SHOW  
RESPECT,  
FROM NOW ON,  
YOU WILL PUT  
THE FLAMES OUT  
WITH YOUR HAND  
OR A FAN.

YES,  
MASTER.



FINE.



TONG!



HAANYAA  
HAARAA

HU  
HU

BAH  
BAH



SHOULD HAVE  
YOU EVER  
SEEN SOMEONE  
BRICKING SULTAN  
FACED  
BACKWARD?













GO, OLD  
MAN?



I'M COMING  
BACK FROM  
THE ANJOKUJI  
MONASTERY.  
DON'T WORRY  
ABOUT HIM,  
HE'S FINE.



IS LIFE  
IN THE  
MONASTERY  
HARD?



YES.



HE'S  
COURAGEOUS,  
BUT HE  
WANTS TO  
HEAR FROM HIS  
MOTHER SO  
BADLY...



AA...

SANDOKUJIMARI  
IS SUCH A  
BRAVE  
CHILD...



SANDOKUJIMARI  
DOES NOT EXIST  
HERE ANYMORE.  
HE LIVES IN THE  
MONASTERY.

YES,  
FATHER...





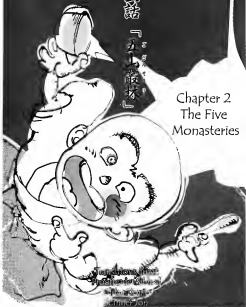
\* A, B, C, D \*



第二話

『五箇庵』

## Chapter 2 The Five Monasteries









CAN'T YOU  
PAY A LITTLE  
MORE  
ATTENTION  
??



IT WAS  
KONSHIRO OUCHI,  
THE CAPTAIN OF  
THE OLD REGION.  
HE WILL LEAD THE  
TROOPS TO  
SAFARI.



HE'S THE  
ONE WHO  
CONTRIBUTED  
TO THE  
UNIFICATION OF  
THE NORTH  
AND THE  
SOUTH?

THE CAPTAINS WERE  
ENTRANCED WITH THE  
DISTRIBUTION OF  
EXPENSES FOR  
THE BUILDING OF THE  
GOLD HOUSE, AND  
THEY'RE NOT  
HAPPY...

SPECIALLY  
OUCHI!

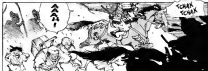


KONSHIRO  
HATES HIM  
TERRIBLY!  
HE'S TRYING  
TO ELIMINATE  
HIM BY ANY  
MEANS.

THERE'S  
A RISK THAT  
HAIK MAY  
BREAK OUT  
AGAIN...













WHAAT!  
WHAAT!



NO  
NOOOOO!

BUDDHA!  
HAVE PITY  
ON US!

N  
O  
O  
O

WILL THIS  
CHILD REST  
IN PEACE?



WE ALL MUST  
INVOKE BUDDHA  
SO THAT HE  
WILL BE ABLE  
TO FIND THE  
CELESTIAL  
LAND!

HOW  
IMPURE THIS  
WORLD IS



WHERE  
IS THIS  
PLACE?

IT'S THE WESTERN  
PARADISE! LET  
US PRAY TOGETHER...  
BUDDHA! HAVE  
PITY ON US!



OH I AM!

?













SEVERAL WINTERS  
PASSED BY...







SHAKA  
SAT UNDER A  
LARGE TREE AND  
LEARNED TO CONTROL  
HIS PASSIONS AFTER  
LONG MEDITATIONS  
AND REPEATED  
MORTIFICATIONS.



WE CAN SAY  
THAT THERE ARE  
SIX PASSIONS  
UNDER THE FORM  
OF DESIRE OR  
ATTACHMENT,  
AS WELL AS WE  
CAN SAY THAT  
THERE ARE  
SIX SENSES.

PERFECT!  
STILL  
THE SAME  
SESSION!

HA!  
HA!

NO!  
NO!



PERFECT!



URGENT-MINDEDNESS  
IS AN OBSESSION!  
YOU DO EXACTLY AS  
YOU PLEASE!

PURIFY  
YOUR  
SPIRIT!



HMM  
...

JAIN  
FOLLOWED  
THE EXAMPLE  
OF SHAKA  
TO ATTAIN  
NIRVANA.

SHAKA, FOUNDER OF THE JAINISM, LIVED IN THE 6TH CENTURY BCE. HE WAS ALSO KNOWN AS RISHABH. THE JAIN RELIGION IS ONE OF THE OLDEST RELIGIONS IN THE WORLD. AFTER HIS DEATH, HIS DISCIPLES SPREAD HIS TEACHINGS, AND THE RELIGION BECAME KNOWN.









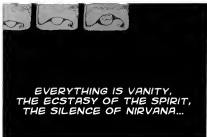














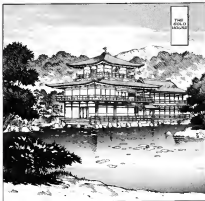
















HUH!  
HUH!

KYOGAKU TADA WAS  
THE PRIME MINISTER,  
BUT DIDN'T MANAGE  
TO BECOME  
SHOGUN. WHEREAS  
YOSHINOBU MIYAMOTO  
WAS SHOGUN, BUT  
COULDN'T BECOME  
THE PRIME MINISTER!  
HA HA!



PEOPLE CALL YOUR  
RESIDENCE OF KIFANOKO  
THE "FLOWERY PALACE"  
AND THE ONE, THE  
"PALACE OF KIFANAMA!"

IT'S REALLY  
INTERESTING  
AREN'T ...



HEH...  
A PALACE  
FOR A  
PRIEST...



THE LAST FLOOR  
IS BUILT IN ZEN STYLE.  
ON THE SECOND FLOOR,  
THERE IS A GATE GARDEN,  
AND THREE GARDENS  
AT THE 1ST FLOOR.

I PLANTED  
A LOTUS  
THERE,  
AS IN THE  
WESTERN  
FASHION!







HA HA HA!  
MONKS DON'T  
LIKE THE IDEA  
OF AN EARTHY  
PARADISE, DO  
YOU?

ANYWAY, THE GOLD  
HOUSE... YOUR  
RESIDENCE  
IS AS RASHTANT AS  
YOUR POLICE.  
EVERYONE  
BARRS YOU!



MY  
PEACE  
IS  
WITH  
THIS  
WORLD!

TO  
PLAY  
CARDS,  
SEE  
NO, OR  
GING!



WITH ME,  
THERP'S...



SO...  
YOU ARE  
SALKENT?

YES,  
YOUR  
HIGHNESS

HOW  
OLD  
ARE  
YOU?



I'M 31!



SOME  
SAY THAT  
YOU ARE  
ALREADY  
TRILLY  
WISE...



IT'S  
TRUE!

WELL  
...



LOOK  
AT THIS  
CARE-  
FULLY!







THEME: VIOLENCE

















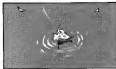
ARTIST: SHINJI YAMAGUCHI







\* Sakuragi continues of the kabuki scene.











THE VOICES  
OF THE SPIRITS  
COME AND GO!

THE RATES DROP...  
THE SAMURAI FAMILIES  
FACE AWAY... THESE  
VOICES FULL OF  
OBSESSION... THESE  
VOICES... ALL THESE  
VOICES... WHY?



ALL I  
KNOW... IS  
THAT LIFE  
IS BUT A  
THEATRE  
PLAY...!



\*Bachowill is a reference to the first of the five monasteries mentioned in the text: (1) the first, the Bachowill Monastery, is near the "Flowerly Palace".





IF MY MUM HAS  
BEEN CHARGED  
FOR HARAMO...  
IS IT NONSENTHALY  
FAULT...? AGAINST MY  
FATHER'S WILL?



YES, OF COURSE!  
HE'S DONE NOTHING  
IN THIS MATTER...  
EVEN THOUGH  
HE'S THE  
EMPEROR...

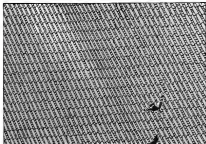












TRUCKS AND



CLIQUE THE  
HUNT AREA  
CONSIDERED  
TRUCKED WITH  
OTHER PEOPLE  
THE FIGHT  
BOULETS  
WITCH WERE  
CERTIFIED IN  
KOTO TO  
US HAS SPED  
FROM  
THEROPEL USE  
THE SLOOMY  
WORTHY HAD  
ON FOR  
JANUARY BUT  
ON CLIMATIC



TIONG !  
TIONG !  
TIONG !  
TIONG !



\*FROM THE TOP: I COULD OFFER YOU FROM THE BEHIND OF THE TWO CHINESE TO GET PROTECTED FROM THE NATURAL DISASTERS. YOU'VE BEEN THE TWO CHINESE. CHINESE AND THUNDER MADE IT A HORRIBLE SCENE FOR.

[illegible]

THE TRUCKS HAD  
TO PAY MORE AND MORE  
TOLLS AND A NEW FEE  
WAS LAYING THE  
GROUND LAY.

Full descriptions  
and a bibliography  
leading to the book  
of lovely places  
and people online



ADVISORY  
 BOARD  
 OF  
 THE  
 PORTLAND  
 AND  
 SEASIDE  
 DISTRICTS



IN 1405, SHUKEN  
HAD 12 YEARS.















\*MONEY USED TO RESTORE THE FUNERAL SHELVE, IN ROMAN, TO THE ANCESTORS.





\*THE BARTER MUST CERTIFY THE FACT THAT HIS DISCIPLE HAS REACHED THE SPIRITUAL AWAKENING.









\*YAMABUSHI PEOPLE SUPPOSEDLY\* INTERACT WITH SUPERNATURAL POWERS







THAT'S IT...  
BUT WHAT  
DOES THE  
"BLOOD  
WORLD?"  
MEAN?

漢中府



IT MEANS UP, DOWN,  
NORTH, SOUTH, SEA,  
MOUNTAINS, LAKES, PONDS,  
RIVERS, SUN, MOON,  
STARTS, TOWNS,  
VILLAGES...

I SAW A  
YANGRUSHU  
PUTTING  
OUT A FIRE!

BLAN  
BLAN



YOU'RE THE  
LITTLE CHILDREN,  
AREN'T YOU?

YES...



I  
THANK  
YOU.



CONGRATS,  
CHILDREN! THE  
FLOWERS DON'T  
OPEN THEIR  
MOUTHS!

IT'S STILL SURPRISING  
BEING ABLE TO HAVE  
EVERYTHING ENTER  
IN A GUMSHADE...



























WE'RE FINALLY  
AT THE SPRING  
OF YEAR 1408.



THE EMPEROR  
WENT TO THE  
GOLD HOUSE  
RECENTLY.



HE ATTENDED  
A NO PLAY  
EVEN HIM...



THE WORLD  
CHANGES...



WAS DRAM  
PLAYING?

SLAP



I DON'T  
THINK SO...  
I THINK  
IT WAS  
DRAM POA.

HE HAD  
A GREAT  
SUCCESS!



WHY I  
BROUGHT  
YOU YOUR  
FAVORITE  
CAKE.

WELL, IT ISN'T  
SHIMEN! IT'S  
BEEN A WHILE!



I THOUGHT  
SEVERAL TIMES  
ABOUT TAKING  
MY REVENGE,  
BUT...



NO /  
NO /  
NO /

BUT I  
HAVEN'T  
GIVEN UP!



ARE YOU  
FEELING  
BETTER?



ACTUALLY,  
I PREFER THE  
DEMONACK (OR  
THE KYOSSEN).  
YOUR

MY FAVORITE  
IN THE GOLD  
HOCKEY

Source: [www.mangaonline.com](http://www.mangaonline.com)









10. **RESEARCH** (continued)  
 11. **TECHNICAL** (continued)  
 12. **TECHNICAL** (continued)  
 13. **TECHNICAL** (continued)  
 14. **TECHNICAL** (continued)  
 15. **TECHNICAL** (continued)  
 16. **TECHNICAL** (continued)  
 17. **TECHNICAL** (continued)  
 18. **TECHNICAL** (continued)  
 19. **TECHNICAL** (continued)  
 20. **TECHNICAL** (continued)

[illegible]



FINE... DO YOU  
KNOW THAT THE  
CONFUCIANISM  
DOES HAND IN  
HAND WITH THE  
STUDY OF  
POETRY?



WHY?



WELL...



ACTUALLY...  
CONFUCIANISM  
IS THE VIRTUE  
THAT BUILDS THE  
DIGNITY OF THE  
MONK, I'D SAY.

THE MONK  
MUST  
PERSEVERE  
THE DETAILED  
STUDY OF  
ALL THINGS.



IS THAT  
WRITTEN IN  
THE 84,000  
OUTRUST?

HAH...  
I HAVEN'T  
REALLY  
READ THEM  
ALL...













WINDY ON THE ROOF







\*KANAKARA IN THE ANCIENT TIMES, KANAKARA WAS A COME "YU" BUT THERE A DISTRICT OF UNDESIRABLE SETTLED "WOMEN OF LIFE"

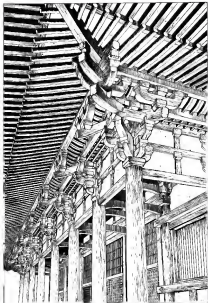












TRANSLATOR: NORI2T  
 PROOFREADER: SIBHOO  
 EDITOR: DONO  
 SCANNER: DON

「雲蘇木」

TRANSLATOR: NORIYUKI  
PROOFREADER: SIBUO  
EDITOR: DONGO  
SCANNER: JON





ADAPTATION: GARY KIM OF BLUETOOTH



AND  
AGAIN...

EVEN  
THE "KING OF  
JAPAN" IS  
NOW TAKEN  
AWAY...



THE  
UPHEAVAL  
SCARED THE  
PRETENDERS  
TO THE  
THRONE  
AWAY...

EVERYTHING  
HAS TO END  
SOMETIME...



THE ACTOR  
MUST MAKE  
HIS PLAY  
INTERESTING, IN  
ORDER TO  
ATTRACT AN  
AUDIENCE...



NO IS  
LIKE A  
FLOWER.

AMONG THE  
COMMON  
PLANTS...



THE FLOWERS  
OPEN ONE AFTER  
ANOTHER... PROVOKING  
SURPRISE, STIRRING  
EMOTIONS...

FLOWERS ARE  
INTERESTING  
AND HAVE  
AMONG PLANTS  
THE SAME  
CAN BE SAID  
ABOUT THE  
STORY...



THEIR  
APPEARANCE  
IS BEAUTIFUL...  
BUT... BUT...  
THEY'RE SO  
Ephemeral...

GLORY  
DOESN'T  
LAST LONG









AFTER  
THE DEATH  
OF HIS  
FATHER,  
YOSHIO-  
MORI'S  
FIRST ACT  
WAS TO  
DESTROY  
THE GOLD  
MOUNTAIN.

CRAC



HE USED THE  
SILVERED WOOD  
TO BUILD  
ANOTHER  
PALACE BY 1800.  
AT THE DEATH  
OF YOSHIO,  
YOSHIMIZU'S  
WIFE, THE GOLD  
MOUNTAIN, OR NEARLY  
ALL SOME OTHER  
BUILDINGS WERE  
COMPLETELY  
DESTROYED.



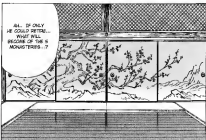
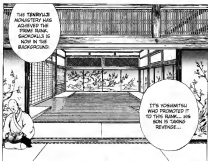
CONSERVATION  
TOWER WITH  
CHINA WERE  
OFFICIAL L  
144,760  
IN 1943.

DRINK,  
DRINK!  
SOMEBODY  
BRING ME  
SOMETHING  
TO DRINK

BUT TEACH  
CONTINUED  
IN SECRET











THE EMPEROR  
SOKOMATSU  
WAS STILL YOUNG WHEN  
HE LOST HIS PARENTS.  
IT WAS A BAD OMEN  
FOR YOSHIMATSU...



SINCE MY  
WIFE TOOK  
CARE OF  
HIM, SHE IS  
NOW SOMESHOW  
THE EMPRESS...  
AND I HER  
HUSBAND  
SOMESHOW THE  
EMPEROR...

HUH...!

AFTER TAKING  
HONSHINGET  
BUT I CAN'T  
SAY A WORD...

YOSHIMATSU  
SOMESHOW  
WAS  
JEWELRY  
OF THE  
EMPEROR.



YOSHIMATSU  
KOUTSU: THE  
REGENT OF THE  
COUNTRY. THEN YOU  
ARE A LITTLE LIKE  
THE FATHER OF  
SOKOMATSU



HAHA... HE  
CONVERTED THE  
PLACE OF THE  
EMPEROR  
AND WANTED  
HIS SON TO  
TAKE OVER  
FOR HIM



SHOCHIMATSU WENT  
TO THE SOLD HOUSE  
TO VISIT YOSHITSUGU,  
WHO WAS 10 YEARS OLD  
AT THAT TIME. HE MADE  
HIM DRINK SAKI...  
UNBELIEVABLE!



YOSHITSUGU  
DON'T RESPECT  
TRADITION. HE  
EVEN SUSPECTED  
THE CAPTAINS OF  
TREASON...



HE EVEN  
REPLICATED  
THE JEREBADY  
SUCCESSION OF  
THE CAPTAINS!



HE WAS  
REALLY  
AMBITIOUS!

AND THEN,  
SUDDENLY, HE  
DROVE OFF AND DIED  
OF A BAD FALL!



AH,  
GREAT!

WACHSBERG'S  
MY FAVORITE  
FISH!

AND LOOK AT  
THIS CHINESE  
VASE!

IT'S  
SPLENDO-  
ROUS!

HA /  
HA /  
HA /

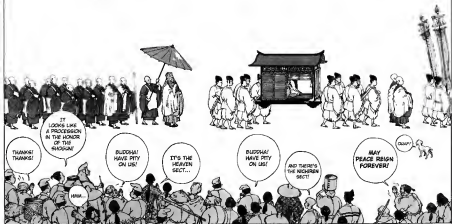


THE  
TOP  
OF  
THE  
TOWER  
IS  
A  
SUN  
SHINE

THE REVEREND OF  
THE MONASTERY  
HIS TUTORS OF  
SCHOOL, GENERAL,  
AND COMBAT, FIGHTS IN  
POLITICS AND  
GILDRING TECHNIQUE  
OF TEMPLES  
THROUGHOUT THE  
ENTIRE COUNTRY  
SERVED ON THEM THE  
SACRILEGE  
CONTROLLED  
THEM AND RECOVER  
PROSPEROUS  
ONCE AGAIN



CLAC! CLAC!  
CLAC!





說法說禪學姓名  
導人一句聽吾聲  
問答若不識起倒  
修羅勝負長無明

TO MAKE A NAME  
FOR ONESELF  
BY TEACHING LAWS  
AND ZEN, AND TO  
DECIDE WHETHER  
LEAVES ARE SPECIAL, FOR  
IF ONE CAN'T DISTINGUISH  
RIGHT FROM WRONG, IT  
RESULTS IN A  
CONSTANT FIGHT  
WITH WRONG.

























AH!  
SOUP!

THANK  
A LOT!

THANKS...  
THANKS...

THANKS...  
THANKS...

YOSHIMITSU  
CLOSED THE  
MYOSHINJI  
TEMPLE DURING  
THE PREVIOUS  
TIMES OF  
UNREST...

KUREN  
WAS  
THE DISCIPLE OF  
DAITO, FROM THE  
DAITOKUJI  
MONASTERY.  
DAITO WAS THE  
DISCIPLE OF  
SUICHI...

ALL  
FAMOUS  
NAMEH!

CHUGEN  
RINZAI  
PROPAGATED  
THE ZEN!

LIKE WITH A  
DYNASTY...IT  
WELL... ONLY  
SCUMPS REMAIN  
OF DAITOKUJI  
NOW.

THAT'S NOTHING  
COMPARED  
TO GREATNESS  
OF THE FIVE  
MONASTERIES...

























KATSURA RIVER







THE JOURNAL OF THE WORLD BANK GROUP THE JOURNAL OF THE  
WORLD BANK GROUP THE JOURNAL OF THE WORLD BANK GROUP







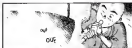












Illustration: M. Kurokawa, Art  
Production: M. Kurokawa

TEMPLE AND RUIN

第四話 「破れ寺 西金寺」

Copyright © 1994  
Shueisha Inc. All Rights Reserved















DID YOU  
CALL  
ME?

AH,  
THERE  
HE IS!



WE, FARMERS, PAY  
THE INTENDANTS  
AND ADMINISTRATORS  
WITH RICE,  
AND THEY PAY THE  
CAPTAINS WITH  
MONEY.

THEY  
SPECULATE  
ON THE  
CHANGES  
OF THE  
PRICE OF  
THE RICE  
TO MAKE A  
PROFIT.



IT'S QUITE  
COMPLI-  
CATED,  
BUT IT'S  
CLEARER!

THE WORLD IS  
CHANGING—  
NOW, TO BE  
INFLUENTIAL,  
YOU MUST  
HAVE MONEY!

MONEY GOES IN  
THE HANDS OF THE  
CAPTAINS, AND  
THEN OF THE GOV-  
ERNMENT. SOME  
MAKE THE SAME  
MERCHANTS AND  
THE FARMERS  
RICHER!

EVEN THE  
ZEN  
TEMPLES  
MAKE  
MONEY!



ALSO, THE  
NOBLE FAMIL-  
IES AND THE  
SAMURAI'S  
BORROW  
MONEY AT A  
HIGH RATE!



IN OTHER VILLAGES,  
IT'S POSSIBLE TO PAY  
WITH MONEY, EVEN WE  
COULD HAVE GOTTEN  
RICHER!

ARGH!



MONEY  
EARNING  
MONEY,  
AND THE  
FARMERS  
DON'T GET  
ANYTHING!



HOWEVER, IT'S  
A NICE STRAT-  
EGY! THEY'RE  
WAITING FOR  
THE PRICE OF  
THE RICE TO GO  
AT A HIGH RATE  
BEFORE THEY  
SELL!

BUT  
BEFORE  
THAT,  
THEY GOT  
INTO A LOT OF  
DEBT!



ANYWAY,  
THEY'RE NOT  
STARVING!



AND WE  
CAN ONLY  
SHUT UP...

AND WE  
CAN ONLY  
SHUT UP...

...



EVEN THE  
TEMPLES TAKE  
ADVANTAGE OF  
PEOPLE'S  
MISERY...















FORGIVE ME,  
MASTER!

HE!  
HE!

WHAT A  
FUNNY  
MONK!



AT LEAST,  
NOBODY  
WILL COME  
HERE!



...





THANK  
WELL!

YOUR  
BLOOD... IS  
YOUR  
STRENGTH!

...

YOU WANT  
TO WASTE  
YOUR  
FUTURE?



BECOME  
A NOBLE  
KNIGHT...



I AM  
BETRAYING  
YOU...



NO...

I CAN'T  
REMAIN  
AT THE  
TEMPLE...











ALL  
YES!

HE HAS  
SLINK  
PRETTY  
LOW!



HE  
MUST  
SUFFER  
A LOT...

HE WANTED  
IT... HE'S  
FINALLY  
TASTING THE  
JOYS OF  
GARRAGE!  
HE HE!



HE  
MIGHTY  
EAT HIS  
FILL...



NOWBODY IS  
CRAZY  
ENOUGH TO  
DO OFFER-  
INGS IN  
THOSE  
GARRY  
TEMPLES!

HE MUST  
BE SO  
POOR THAT  
HE CAN'T  
EAT COR-  
RECTLY...



HE LOOKS  
EXHAUSTED

GOLDEN

POOR...  
TOO  
BAD!



TODAY, WE  
WOON'T  
NEED TO  
GO OUT.

PLUC

PLUC

YOU'RE  
RIGHT!  
WE'VE  
THIS  
RAIN...

NO,  
THAT'S  
NOT IT!



BUT  
THAT  
CAN BE  
EATEN?

OH! I'M  
STILL  
ALIVE,  
AREN'T I?

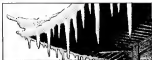


WE'VE ALLOW  
US TO CON-  
TINUE OUR  
QUEST...  
IT'S A BLESS-  
ING OF GOD!

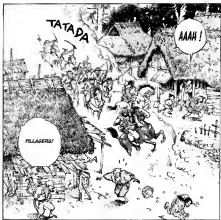
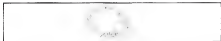
IT DOESN'T COST  
ANYTHING... WE  
JUST NEED TO GO  
AND SEE PEOPLE.  
BUT IF IT'S ONLY AS  
A MATTER OF FOOD  
AND NOT FAITH, IT'S  
WE'RE BLESSING.









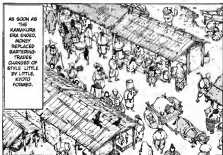












PEOPLE DRINK  
MORE AND MORE.  
OVER THIRN 1000  
SAKE SHOPS  
OPENED...

KIN!

AA, LIFE IS  
BEAUTIFUL!

BEFORE, ONLY  
THE LORDS  
OWNED LANDS...  
NOW HAVING  
MONEY IS  
ENOUGH!

AA /  
AA /

MONEY  
FEELS  
WELL!

MY DEAR...  
CAN YOU  
LEND ME  
MONEY FOR  
CHERRY?

AA /  
AA /  
AA /

COME  
ONE...



WHEN THE IDLE HOURS COME,  
I SPEND MY TIME AT MY  
WRITING CASE, TO NOTE  
INCOHERENT THOUGHTS.  
MADNESS...  
IDLE HOURS— FOREWORD



EXPERIENCE  
GIVES ALL ITS VALUE  
TO THE WORLD  
OF THE FUTURE















I CAN SEE IT  
EVEN AT ONE  
THOUSAND  
LEAGUES!

ZOUF



HOLY, YOU'VE  
DIRTIED YOUR  
INNOCENCE!

BUT YOUR  
BOY IS  
IMBUTED BY  
ANGER!



YOU LIVE IN A  
TEMPLE TO  
CLEAN THE  
UNWISDOM  
OF THAT  
FOON-FOO-  
NOTHING  
KID!

IF THE  
FAITH  
YOU'RE  
SEARCHING  
DOESN'T  
LOOK LIKE  
THIS...



GET  
EVERYTHING  
AND GO  
LIVE IN THE  
MOUNTAIN!

JUSTIFY  
YOURSELF  
AND YOU  
WILL BE  
ABLE TO  
PURIFY  
YOURSELF!







OH! LITTLE  
MONKEY! ARE  
YOU OK?

THE  
GOWLING  
WARRIORS  
WAS  
HE GONE?



HE TRANS-  
FORMED!  
IT WAS A  
FOX!

THERE  
ARE  
MANY  
HERE.



NO!  
NO!  
NO!



AND EVEN IF I WAS  
SUSPECTING OF KENO  
WHAT MIGHT I  
DO? THAT IS IT NOT?



FOUR  
YEARS  
PASSED.  
KENDU GOT  
TURNING-  
LOOSE



TODAY, SOMEBODY  
GAVE ME A WATER  
BASED POTION TO  
EASE YOU. IT WON'T  
ACT RIGHT NOW  
BUT...

IT  
LOOKS  
EFFE-  
CIENT...

ASH  
HUB!



LET'S  
MAKE THE  
CONCOO-  
TION  
QUICKLY



WE  
HEALING  
OUT AFTER  
THIS...









I GAVE YOU EVERYTHING...  
THERE'S NOTHING MORE THAT  
YOU DON'T KNOW  
ALREADY...



NORMALLY, I SHOULD GIVE YOU  
MY SEAL BUT MY  
MASTER ALSO DIDN'T  
GIVE ME HIS... SO  
YOU WON'T RECEIVE  
IT... HUNT HUNT!



MASTER!  
ANYWAY, I'M  
STILL NOT  
THERE...

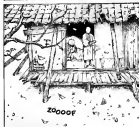
YOU'RE  
DOUBTING  
AGAIN...?



THAT'S  
GOOD...  
CONTINUE!

IF YOU STOP DOUBT-  
ING, YOU WON'T  
MANAGE TO REACH  
THE SPIRITUAL ABYSS... BUT WHEN  
YOU'VE REACHED  
IT, YOU WILL STILL  
HAVE TO DOUBT...  
AND THAT GOES ON  
HEART HEART!

COULD YOU  
OPEN THE  
DOORS SO  
THAT I CAN  
SEE  
OUTSIDE?







HELP  
DISCRIMINATING...??



I CAN'T...



ON DECEMBER  
14TH, KENO  
DIED...



KENO WAS  
HIMSELF WHILE  
DROG... NO... I  
CAN'T TAKE IT  
ANYMORE...

WHAT DID THREE  
FOUR YEARS AND A  
HALF DOING ME...?  
EVERYTHING IS  
COLLAPSING... IT'S  
THE END...

WHAT WILL I  
DO?  
WANTING  
BACK AT  
THE MOUNT









BOULDER  
HUND-  
REDS...



1415









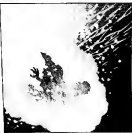




FLAG!

IF IT'S MY FATE,  
I CALL FOR THE  
PROTECTION OF  
KARNON... BUT  
IF I HAVE TO  
DIE, I WANT TO  
END AS AGENT  
FOR FRIARS...

YES,  
THAT'S  
IT...



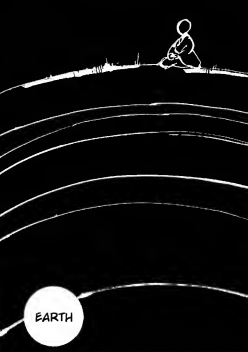






SOJUN, THEN 22 YEARS  
OLD, WAS SITTING ALONG  
THE RIVER. THE FEW  
SUNBEAMS WERE WARMING  
HIM UP...





EARTH



**Yoshikazu Asakura**  
HAD A GREAT INFLUENCE  
ON THE FAMILY OF THE  
SHOGUN, CENTRAL UNDER  
YOSHIMUNE.



**Yoshimune Shikoku**  
WAS A MEMBER OF SHOGUNSHIP, BUT IT WAS NOT  
AFTER HIS DEATH HE BECAME A  
SHOGUN AND HE WAS SHOGUN YOSHIMUNE.



**Yamanaka Tokiyuki**  
TWO OF THE SHOGUN  
FROM THE  
POWERFUL, FAMOUS,  
BUT POWERLESS  
BEFORE YOSHIMUNE.



**Yoshimune Asakura**  
WAS A MEMBER OF SHOGUNSHIP  
IT IS AT THE SHOGUN OF A TIME  
OF YOSHIMUNE WHOSE NAME THE  
SHOGUN OF THE J. COAST, AND  
THE OFFICE OF JAPAN TO SHOGUN.

**Yoshimune Asakura**  
WAS A MEMBER OF SHOGUNSHIP  
IT IS AT THE SHOGUN OF A TIME  
OF YOSHIMUNE WHOSE NAME THE  
SHOGUN OF THE J. COAST, AND  
THE OFFICE OF JAPAN TO SHOGUN.



**Yoshimune Asakura**  
WAS A MEMBER OF SHOGUNSHIP  
IT IS AT THE SHOGUN OF A TIME  
OF YOSHIMUNE WHOSE NAME THE  
SHOGUN OF THE J. COAST, AND  
THE OFFICE OF JAPAN TO SHOGUN.

**Yoshimune Asakura**  
WAS A MEMBER OF SHOGUNSHIP  
IT IS AT THE SHOGUN OF A TIME  
OF YOSHIMUNE WHOSE NAME THE  
SHOGUN OF THE J. COAST, AND  
THE OFFICE OF JAPAN TO SHOGUN.



**Yoshimune Asakura**  
WAS A MEMBER OF SHOGUNSHIP  
IT IS AT THE SHOGUN OF A TIME  
OF YOSHIMUNE WHOSE NAME THE  
SHOGUN OF THE J. COAST, AND  
THE OFFICE OF JAPAN TO SHOGUN.



**Yoshimune Asakura**  
WAS A MEMBER OF SHOGUNSHIP  
IT IS AT THE SHOGUN OF A TIME  
OF YOSHIMUNE WHOSE NAME THE  
SHOGUN OF THE J. COAST, AND  
THE OFFICE OF JAPAN TO SHOGUN.



**Yoshimune Asakura**  
WAS A MEMBER OF SHOGUNSHIP  
IT IS AT THE SHOGUN OF A TIME  
OF YOSHIMUNE WHOSE NAME THE  
SHOGUN OF THE J. COAST, AND  
THE OFFICE OF JAPAN TO SHOGUN.



**Yoshimune Asakura**  
WAS A MEMBER OF SHOGUNSHIP  
IT IS AT THE SHOGUN OF A TIME  
OF YOSHIMUNE WHOSE NAME THE  
SHOGUN OF THE J. COAST, AND  
THE OFFICE OF JAPAN TO SHOGUN.

**Yoshimune Asakura**  
WAS A MEMBER OF SHOGUNSHIP  
IT IS AT THE SHOGUN OF A TIME  
OF YOSHIMUNE WHOSE NAME THE  
SHOGUN OF THE J. COAST, AND  
THE OFFICE OF JAPAN TO SHOGUN.



**Yoshimune Asakura**  
WAS A MEMBER OF SHOGUNSHIP  
IT IS AT THE SHOGUN OF A TIME  
OF YOSHIMUNE WHOSE NAME THE  
SHOGUN OF THE J. COAST, AND  
THE OFFICE OF JAPAN TO SHOGUN.



**Yoshimune Asakura**  
WAS A MEMBER OF SHOGUNSHIP  
IT IS AT THE SHOGUN OF A TIME  
OF YOSHIMUNE WHOSE NAME THE  
SHOGUN OF THE J. COAST, AND  
THE OFFICE OF JAPAN TO SHOGUN.



**Yoshimune Asakura**  
WAS A MEMBER OF SHOGUNSHIP  
IT IS AT THE SHOGUN OF A TIME  
OF YOSHIMUNE WHOSE NAME THE  
SHOGUN OF THE J. COAST, AND  
THE OFFICE OF JAPAN TO SHOGUN.



**Yoshimune Asakura**  
WAS A MEMBER OF SHOGUNSHIP  
IT IS AT THE SHOGUN OF A TIME  
OF YOSHIMUNE WHOSE NAME THE  
SHOGUN OF THE J. COAST, AND  
THE OFFICE OF JAPAN TO SHOGUN.



**Yoshimune Asakura**  
WAS A MEMBER OF SHOGUNSHIP  
IT IS AT THE SHOGUN OF A TIME  
OF YOSHIMUNE WHOSE NAME THE  
SHOGUN OF THE J. COAST, AND  
THE OFFICE OF JAPAN TO SHOGUN.



**Yoshimune Asakura**  
WAS A MEMBER OF SHOGUNSHIP  
IT IS AT THE SHOGUN OF A TIME  
OF YOSHIMUNE WHOSE NAME THE  
SHOGUN OF THE J. COAST, AND  
THE OFFICE OF JAPAN TO SHOGUN.

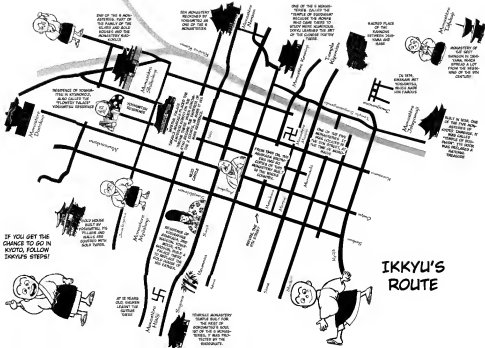


**Yoshimune Asakura**  
WAS A MEMBER OF SHOGUNSHIP  
IT IS AT THE SHOGUN OF A TIME  
OF YOSHIMUNE WHOSE NAME THE  
SHOGUN OF THE J. COAST, AND  
THE OFFICE OF JAPAN TO SHOGUN.



**Yoshimune Asakura**  
WAS A MEMBER OF SHOGUNSHIP  
IT IS AT THE SHOGUN OF A TIME  
OF YOSHIMUNE WHOSE NAME THE  
SHOGUN OF THE J. COAST, AND  
THE OFFICE OF JAPAN TO SHOGUN.





## IKKYU'S ROUTE



# IKKYU'S BIOGRAPHY

## (CORRESPONDING TO THE PERIOD COVERED IN VOLUME 1)

- 1392 • UNIFICATION OF THE NORTHERN AND SOUTHERN COURTS
- Jan. 1394 • BIRTH OF IKKYU IN SASANO. HIS FATHER IS THE EMPEROR JOKOMATSU, HIS MOTHER TONOKI TSURUNE.
- Jul. 1394 • START OF OBI ERA. THE SHOGUN YOSHIMITSU ASHIKAGA HANDS THE POWER TO HIS SON, AND BECOMES PRIME MINISTER.
- 1397 • YOSHIMITSU UNDERTAKES THE BUILDING OF THE GOLD HOUSE
- 1398 • IKKYU ENTERS THE AMAGAKIJI MONASTERY. THE CAPTAIN OUCHI IS BEATEN IN SAKAI BY YOSHIMITSU'S TROOPS.
- 1401 • THE MONASTERY SHAKONKEI BECOMES FIRST RANK, WHILE THE TENRYUJI MONASTERY BECOMES SECOND RANK.
- 1402 • JEAN ESTABLISHES HIS THEORY OF THE "FLOWER OPENING".
- 1404 • YOSHIMITSU OPENS THE TRADES WITH CHINA.
- 1405 • SHIKEN ENTERS THE MONASTERY HOTOJI WHERE HE'S NOTICED BY SEIKOJIN.
- 1406 • AT THE AGE OF 15, SHIKEN LEARNS TO WRITE POEMS IN CHINESE.
- 1408 • AT THE AGE OF 17, SHIKEN WRITES HIS FIRST POEM, KNOWN BY ALL OF KYOTO. JOKOMATSU GOES TO THE GOLD HOUSE TO SEE A NO PERFORMANCE WITH INAO DOA. YOSHIMITSU DIES AT THE AGE OF 21.
- 1409 • SHIKEN SHOWS A POEM TO BOTETSU THAT HE WRITES, IN WHICH HE CRITICIZES HIS MONASTERY. YOSHINOBU HAS A NEW PALACE BUILT IN KYOTO.
- 1410 • SHIKEN BECOMES A DISCIPLE OF KENO, AND IS CALLED SOJUN. THE TENRYUJI MONASTERY BECOMES 1ST RANKED.
- 1412 • JOKOMATSU ABDICATES.
- 1413 • SOJUN LEARNED EVERYTHING FROM KENO BUT DOESN'T RECEIVE HIS MASTER'S SEAL. INAO DOA DIES.
- Déc. 1414 • KENO DIES. SOJUN GOES TO THE MONASTERY IN SEHRYAMA, THEN THROWS HIMSELF IN THE RIVER, BUT DOESN'T MANAGE TO END HIS LIFE...

TO BE CONTINUED...